

# Orologio parlante EasyPlus

**Modello: EC101**

Informazioni su Oregon Scientific.....8

Dichiarazione di conformità UE .....8

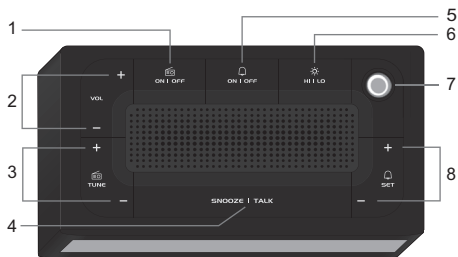
## MANUALE UTENTE

### INDICE

|                                     |          |
|-------------------------------------|----------|
| <b>Panoramica.....</b>              | <b>2</b> |
| Vista superiore .....               | 2        |
| Vista inferiore .....               | 2        |
| Vista posteriore .....              | 3        |
| Display LCD .....                   | 3        |
| <b>Per iniziare .....</b>           | <b>3</b> |
| Installazione unità principale..... | 3        |
| <b>Orologio .....</b>               | <b>4</b> |
| Ricezione orologio .....            | 4        |
| Impostazione manuale orologio ..... | 5        |
| <b>Allarme .....</b>                | <b>5</b> |
| <b>Radio .....</b>                  | <b>6</b> |
| <b>Proiezione .....</b>             | <b>6</b> |
| <b>Funzione ora sonora.....</b>     | <b>6</b> |
| <b>Luminosità del display .....</b> | <b>7</b> |
| <b>Reset .....</b>                  | <b>7</b> |
| <b>Specifiche tecniche.....</b>     | <b>7</b> |
| <b>Precauzioni .....</b>            | <b>7</b> |

## PANORAMICA

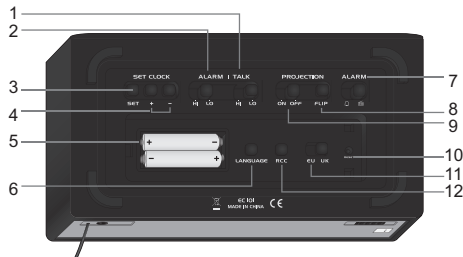
### VISTA SUPERIORE



1. **RADIO ON / OFF:** accendere / spegnere la radio
2. **VOL + / - :** aumentare / diminuisce il volume in modalità radio
3. **TUNE + / - :** ricerca automatica / regolazione della frequenza in modalità radio
4. **SNOOZE / TALK:** annuncia l'ora; attiva la funzione di silenziamento
5. **ON / OFF:** visualizzazione ora allarme; accensione spegnimento allarme
6. **HI / LO:** selezionare la luminosità del display
7. Proiettore
8. **SET + / - :** impostare l'allarme; aumentare /

diminuisce il valore di impostazione dell'allarme

### VISTA INFERIORE



1. **TALK HI / LO:** selezione volume
2. **ALARM HI / LO:** selezione volume
3. **SET CLOCK:** impostare l'ora; confermare l'impostazione
4. **SET CLOCK + / - :** aumentare / ridurre il valore di impostazione dell'orologio; attivare / disattivare le opzioni di impostazione
5. Vano batteria
6. **LANGUAGE:** visualizzazione paese; attivazione / disattivazione delle opzioni per paese
7. **ALARM** : selezione tra allarme audio e allarme

radio

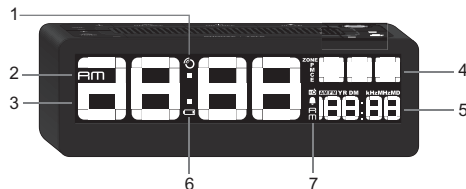
8. **FLIP**: ruota la proiezione di 180°
9. **PROJECTION ON / OFF**: accensione / spegnimento della proiezione
10. **RESET**: reimposta l'unità sulle impostazioni predefinite
11. **EU / UK**: selezione del segnale radio controllato desiderato
12. **RCC**: forza la ricerca per il segnale ora della radiocontrollato

## VISTA POSTERIORE



1. Rotella **FOCUS**: regolazione del focus di proiezione
2. Presa jack di ingresso alimentazione elettrica

## DISPLAY LCD



1. : icona ricezione segnale orario radiocontrollato
2. AM / PM: ora nel formato 12 ore
3. Orologio
4. Giorno della settimana
5. Calendario
6. : carica batterie principali bassa / assente
7. : allarme quotidiano attivo

## PER INIZIARE

### INSTALLAZIONE UNITÀ PRINCIPALE

1. Fare scorrere l'interruttore **EU / UK** sul segnale radiocontrollato desiderato. EU per Europa Centrale, UK per il Regno Unito.
2. Inserire l'adattatore AC/DC nella presa di corrente della rete elettrica.

**NOTA**

- Verificare che presa jack di ingresso alimentazione elettrica non sia ostruito e facilmente accessibile all'unità.
- Per togliere completamente dall'alimentazione, scollegare l'adattatore AC/DC dalla elettrica principale.
- L'unità principale e l'adattatore non devono essere esposti a umidità. Non posizionare alcun oggetto contenente liquidi, come vasi, sull'unità principale e sull'adattatore.

**Inserire le batterie di back-up:**

1. Rimuovere il coperchio del vano batteria.
2. Inserire le batterie verificando le polarità corrispondenti.

**NOTA** Non esporre le batterie ad eccessivo calore, come luce del sole o fuoco.

**NOTA** Le batterie non alimentano il prodotto ma hanno funzione di back-up, ossia mantengono in memoria l'orario, la data e l'allarme nel caso di mancanza alimentazione di rete elettrica per un breve periodo.

**OROLOGIO****RICEZIONE OROLOGIO**

Dopo il collegamento a alla rete elettrica principale, l'orologio inizierà automaticamente la ricerca del segnale orario radiocontrollato.

**Per ricercare la ricezione del segnale:** Premere **RCC**.

La ricezione richiede da 2 a 10 minuti. Se il segnale è debole, possono essere necessarie fino a 24 ore per individuare un segnale valido.

**Indicatore di ricezione segnale:**

| Nessun segnale                                                                    | Segnale debole                                                                     | Segnale forte                                                                       |
|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|  |  |  |

In alcuni casi, è possibile che il segnale non venga ricevuto subito. Considerate le interferenze atmosferiche, la ricezione è migliore di notte.

Se la ricezione del segnale non avviene, posizionare l'unità vicino ad una finestra e premere **RCC** per effettuare un'altra ricerca del segnale. L'eccessiva ricerca manuale di un altro causa un maggiore consumo di batteria.

## Ora legale (DST, Daylight savings time)

L'orologio è stato programmato per cambiare automaticamente quanto entra in vigore l'ora legale.

## IMPOSTAZIONE MANUALE OROLOGIO

**NOTA** Anche se l'orologio è stato impostato manualmente, nel momento in cui viene ricevuto il segnale radiocontrollato, l'orologio verrà sincronizzato automaticamente.

1. Premere **SET CLOCK**.
2. Premere **SET + / -** per modificare le impostazioni.  
Tenere premuto **SET + / -** per cambiare rapidamente i valori.
3. Premere **SET CLOCK** per confermare.

L'ordine delle impostazioni è: formato 12/24 ore, fuso orario, anno, formato calendario (m/g), data.

La differenza di fuso orario imposta l'orologio su + / - 23 ore dall'orario del segnale ricevuto.

Se si inserisce +1 nell'impostazione time offset, verrà fornita l'ora locale maggiorata di un'ora. Se si risiede negli Stati Uniti, impostare l'orologio su:

0 per l'ora del Pacifico

+1 per l'ora della zona delle montagne (Mountain)

+2 per l'ora Centrale (Central)

+3 per l'ora della Costa Orientale

## Selezionare la lingua per visualizzare il giorno della settimana:

Premere ripetutamente **LANGUAGE** per scegliere tra ENG / FRE / GER / ITA / SPA.

Per salvare l'impostazione, non premere alcun tasto per 5 secondi.

## ALLARME

### Per impostare l'allarme:

1. Premere  **SET +/-** per accedere alle impostazioni della sveglia.
2. Premere  **SET +/-** ripetutamente per impostare l'ora dell'allarme. Per cambiare velocemente valore, tenere premuto il tasto.

Per salvare l'impostazione, non premere alcun tasto per 5 secondi.

 indica che l'allarme è acceso.

### Selezione tra allarme audio o allarme radio:

- Far scorrere l'interruttore **ALARM**  /  per selezionare il buzzer oppure la radio come sveglia.

**Regolare il volume:**

- Far scorrere l'interruttore **ALARM HI / LO** per selezionare il livello dell'allarme.

**Per attivare/disattivare l'allarme:**

- Premere **ON / OFF** .

**Per silenziare l'allarme:**

- Premere **SNOOZE / TALK** per sospenderlo per 8 minuti  
O
- Premere qualsiasi tasto per spegnere l'allarme, rimanendo attivo per le 24 ore successive.

**RADIO**

1. Tenere premuto **ON / OFF**  per accendere la radio.
2. Tenere premuto **TUNE + / -** per la ricerca automatica oppure premere **TUNE + / -** per regolare la frequenza marginalmente.

**Regolare il volume:**

- Premere **VOL + / -**.

**NOTA** L'ultima frequenza radio selezionata sarà memorizzata per la successiva accensione della radio.

**PROIEZIONE**

Questa unità proietta l'ora e lo stato dell'allarme, meglio visibile in condizione di scarsa luminosità.

La proiezione funziona solo quando l'unità è collegata alla rete elettrica principale.

**Per l'accensione/spegnimento (continuo) della proiezione:**

- Fare scorrere l'interruttore **PROJECTION** su **ON / OFF**.

**Per ruotare l'immagine proiettata di 180°:**

- Premere **FLIP**.

**Per focalizzare l'immagine:**

- Girare la rotella **FOCUS**.

**NOTA** Se la proiezione è accesa, non guardare direttamente nel proiettore, può arrecare danno alla vista.

**FUNZIONE ORA SONORA****Per ascoltare l'ora:**

- Premere **SNOOZE / TALK**.

Per sentire la data, premere nuovamente **SNOOZE / TALK**

mentre la voce enuncia l'ora.

#### Regolare il volume:

- Far scorrere l'interruttore **TALK HI / LO** per selezionare.

### LUMINOSITÀ DEL DISPLAY

#### Per regolare la luminosità:

Premere  **HI / LO**.

### RESET

- Premere **RESET** per tornare alle impostazioni predefinite.

### SPECIFICHE TECNICHE

| TIPO              | DESCRIZIONE                                                                                                   |
|-------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Lung x Larg x Alt | 200 x 105 x 65 mm<br>(7.9 x 4.1 x 2.6 in)                                                                     |
| Peso              | 514 gr (18.1 oz) senza batteria                                                                               |
| Alimentazione     | Adattatore CA/CC : da 220VAC<br>- 50Hz a 6V CC Per funzione<br>di back-up : 2 batterie UM-4<br>(AAA) da 1.5 V |

### PRECAUZIONI

- Non sottoporre il prodotto a forza eccessiva, urti, polvere, sbalzi eccessivi di temperatura o umidità.
- Non otturare i fori di aerazione con oggetti come giornali, tende, etc.
- Non immergere l'unità in acqua. Se si versa del liquido sul prodotto, asciugarlo immediatamente con un panno morbido e liscio.
- Non pulire l'unità con : alcool, solventi, materiali abrasivi e/o corrosivi.
- Non aprire il prodotto né manomettere i componenti interni. In questo modo si invalida la garanzia.
- Oregon Scientific declina ogni responsabilità per eventuali danni alle finiture causati dal posizionamento del prodotto su determinati tipi di legno. Consultare le istruzioni fornite dal fabbricante del mobile per ulteriori informazioni.
- Le immagini del manuale possono differire dalla realtà.
- Il contenuto di questo manuale non può essere ristampato senza l'autorizzazione del fabbricante.
- Utilizzare solo batterie nuove. Non mescolare batterie nuove con batterie vecchie.
- Al momento dello smaltimento del prodotto, attenersi alla nota relativa in allegato.
- Non smaltire le batterie vecchie come rifiuto

indifferenziato. È necessario che questo rifiuto venga smaltito mediante raccolta differenziata per essere trattato in modo idoneo.

- Alcune unità sono dotate di una striscia di sicurezza per le batterie. Rimuovere la striscia dal vano batterie prima del primo utilizzo.
- In caso di discrepanze tra la versione inglese e quelle in altre lingue, si applicherà e prevarrà la versione inglese.

**NOTA** Le specifiche tecniche del prodotto e il contenuto del manuale per l'utente possono essere modificati senza preavviso.

**NOTA** Caratteristiche e accessori non disponibili in tutti i paesi. Per ulteriori informazioni, rivolgersi al proprio rivenditore.

## INFORMAZIONI SU OREGON SCIENTIFIC

Per avere maggiori informazioni sui nuovi prodotti Oregon Scientific visita il nostro sito internet [www.oregonscientific.it](http://www.oregonscientific.it), dove potrai trovare tutte le informazioni di cui hai bisogno.

## DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

Con la presente Oregon Scientific dichiara che questo prodotto (modello: EC101) è conforme ai requisiti essenziali

ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE. Una copia firmata e datata della Dichiarazione di Conformità è disponibile, su richiesta, tramite il servizio clienti della Oregon Scientific.



## PAESI CONFORMI ALLA DIRETTIVA R&TTE

Tutti i Paesi UE, Svizzera (CH)  
e Norvegia (N)